



MESTNA OBČINA NOVA GORICA
TRG EDVARDA KARDELJA 1
5000 NOVA GORICA

TEL.: +386 (0)5 335 01 12
FAX: +386 (0)5 302 74 70

Župan-Mayor



Občina
Šempeter-Vrtojba

Občina Šempeter-Vrtojba
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici
Telefon: 05 335 10 00
Faks: 05 335 10 07
E-pošta: info@sempeter-vrtojba.si
www.sempeter-vrtojba.si



Številka: 430-14/2015-52
Datum: 19.1.2016

RAZPISNA DOKUMENTACIJA - POPRAVEK

ZA IZBIRO IZVAJALCA ZA IZVAJANJE GOSPODARSKE JAVNE SLUŽBE JAVNIH LINIJSKIH PREVOZOV V MESTNEM PROMETU V MESTNI OBČINI NOVA GORICA IN OBČINI ŠEMPETER - VRTOJBA

Naročnik (izvajalec naročila):

MESTNA OBČINA NOVA GORICA
Trg Edvarda Kardelja 1
5000 Nova Gorica

Naročnik naročila:

MESTNA OBČINA NOVA GORICA
Trg Edvarda Kardelja 1
5000 Nova Gorica

OBČINA ŠEMPETER - VRTOJBA
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici

Predmet javnega naročila:

Izvajanje gospodarske javne službe javnih linijskih
prevozov v mestnem prometu v Mestni občini Nova
Gorica in Občini Šempeter - Vrtojba

Zap. št. javnega naročila:

JN7983/2015 z dne 11.11.2015, JN8334/2015 z dne
25.11.2015, JN8998/2015 z dne 22.12.2015,
JN393/2016 z dne 19.1.2016

Vrsta postopka za oddajo JN:

Odprt postopek

Javni razpis je objavljen na Portalu javnih naročil RS pod št. JN7983/2015 z dne 11.11.2015, popravek JN8334/2015 z dne 25.11.2015, popravek JN8998/2015 z dne 22.12.2015 in popravek JN393/2016 z dne 19.1.2016 in v dodatu Uradnega lista Evropskih skupnosti, na spletni strani Mestne občine Nova Gorica, www.nova-gorica.si in na spletni strani Občine Šempeter - Vrtojba, www.sempeter-vrtojba.si

Vso dokumentacijo potrebno za prijavo na javni razpis ponudniki dobijo na spletnih straneh obeh naročnikov.



MESTNA OBČINA NOVA GORICA
TRG EDVARDA KARDELJA 1
5000 NOVA GORICA

TEL.: +386 (0)5 335 01 12
FAX: +386 (0)5 302 74 70



Občina
Šempeter-Vrtojba

Občina Šempeter-Vrtojba
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici
Telefon: 05 335 10 00
Faks: 05 335 10 07
E-pošta: info@sempeter-vrtojba.si
www.sempeter-vrtojba.si

Spremenijo se naslednje točke razpisne dokumentacije:

V vzorcu pogodbe se 2. odstavek 23. člena spremeni tako, da se glasi: Cena za prevožen kilometr za posamezni tip avtobusa med koncedentom in koncesionarjem z dne znaša:

- Za avtobus tip A.....
- Za avtobus tip B....
- Za avtobus tip C....
- Za avtobus tip D...

Cene za prevožen kilometr za posamezne tipe avtobusov se usklajujejo v primeru, če se pogodbeni stranki dogovorita, da se skupni letni plan prevoženih kilometrov, naveden v Prilogi 2 te pogodbe, spremeni za več kot 10 % kilometrov oziroma, da se letni plan prevoženih kilometrov za posamezen tip avtobusa spremeni za več kot 25 % kilometrov, za posamezen tip avtobusa.

Spremeni se priloga 3 k razpisni dokumentaciji – zahteve za avtobuse tako, da se glasi:

PRILOGA 3 - ZAHTEVE ZA AVTOBUSE

1. Avtobusi:

Koncesionar mora za izvajanje prevozov v okviru koncesije zagotoviti 5 namenskih avtobusov in vsaj 1 avtobus tehnične rezerve. Koncesionar mora zagotoviti:

- 1 vozilo tipa A
- 2 vozili tipa B
- 2 vozili tipa C
- 1 vozilo tehnične rezerve

Vozila mora ustrezati naslednjim karakteristikam:

- vozilo tip A:
 - avtobus s kapaciteto vsaj 80 potniških mest, od tega minimalno 22 sedišč in 1 prostor za invalida
 - nizkopodna izvedba; največja višina vstopa na 1. vratih (razdalja od tal do pohodne površine) je 320 mm
 - 2 ali 3 dvokrilna vrata
 - dolžina vozila ne sme presegati 12,50 m, širina vozila ne sme presegati 2,60 m, višina vozila ne sme presegati 3,50 m
 - stojna višina vsaj 2,25 m
 - emisijski razred EURO 6
 - minimalna moč motorja 180 KW
 - samodejni menjalnik z vsaj 4 prestavami



MESTNA OBČINA NOVA GORICA
TRG EDVARDA KARDELJA 1
5000 NOVA GORICA

TEL.: +386 (0)5 335 01 12
FAX: +386 (0)5 302 74 70

Župan-Mayor



Občina
Šempeter-Vrtojba

Občina Šempeter-Vrtojba
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici
Telefon: 05 335 10 00
Faks: 05 335 10 07
E-pošta: info@sempeter-vrtojba.si
www.sempeter-vrtojba.si



- vozilo tip B:
 - avtobus s kapaciteto vsaj 50 potniških mest, od tega minimalno 20 sedišč in 1 prostor za invalida
 - nizkopodna izvedba ali izvedba z nizkim vstopom (low entry): največja višina vstopa na 1. vratih (razdalja od tal do pohodne površine) je 320 mm
 - 2 vrat, spredaj enokrilna, na sredini ali zadaj dvokrilna
 - dolžina vozila ne sme presegati 9,5 m, širina vozila ne sme presegati 2,40 m, višina vozila ne sme presegati 3,20 m
 - stojna višina v nizkopodnem delu vsaj 2,20 m
 - emisijski razred EURO 6
 - minimalna moč motorja 150 KW
 - samodejni menjalnik z vsaj 4 prestavami
- vozilo tip C:
 - avtobus s kapaciteto vsaj 25 potniških mest, od tega minimalno 12 sedišč in 1 prostor za invalida
 - nizkopodna izvedba ali izvedba z nizkim vstopom (low entry);
 - dolžina vozila ne sme presegati 8 m, širina vozila ne sme presegati 2,00 m, višina vozila ne sme presegati 3,20 m
 - 2 vrat, spredaj dvokrilna, na sredini ali zadaj eno ali dvokrilna
 - stojna višina v nizkopodnem delu vsaj 2,20 m
 - emisijski razred EURO 6
 - minimalna moč motorja 110 KW
 - samodejni menjalnik z vsaj 4 prestavami ali ročni 5 stopenjski menjalnik
- vozilo tip D:
 - vozilo, ki izpolnjuje pogoje vozila tipa A, B ali C in vsaj enega od pogojev za ekološka vozila, ki so določena v prilogi 3.

Vsa vozila morajo biti tipa D.

- vozilo tehnične rezerve:
 - avtobus s kapaciteto vsaj 50 potniških mest, od tega minimalno 20 sedišč
 - nizkopodna izvedba ali izvedba z nizkim vstopom (low entry)
 - emisijski razred EURO 4
 - minimalna moč motorja 150 KW
- vsa vozila, razen vozilo tehnične rezerve, morajo biti nova
- vsa vozila, vključno z vozilom tehnične rezerve, morajo imeti vgrajeno ročno preklopno rampo za invalide
- vsa vozila morajo imeti elektronski prikazovalnik smeri vožnje na prednji in vstopni (desni) strani, na zadnji strani pa številko linije



MESTNA OBČINA NOVA GORICA
TRG EDVARDA KARDELJA I
5000 NOVA GORICA



TEL.: +386 (0)5 335 01 12
FAX: +386 (0)5 302 74 70

Župan-Mayor



Občina
Šempeter-Vrtojba

Občina Šempeter-Vrtojba
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici
Telefon: 05 335 10 00
Faks: 05 335 10 07
E-pošta: info@sempeter-vrtojba.si
www.sempeter-vrtojba.si

- Nova vozila morajo imeti vgrajeno delovanje in varovaje potniških vrat skladno z EU direktivo UN ECE R 107, za avtobuse razreda 1 (mestni avtobusi)
- vsa nova vozila morajo imeti nameščene kamere za preventivno preprečevanje nasilja nad vozniki in potniki, ki hkrati služijo tudi spremjanju varnosti potnikov pri izstopanju; o nameščenih kamerah mora biti potnik obveščen z obvestilom pri vstopnih vratih oz. pred vstopom v avtobus.
- vsa vozila morajo biti opremljena s tipkami za najavo zaustavitve vozila
- vsa vozila morajo imeti vgrajeno gretje in avtomatsko klimatsko napravo
- vsa nova vozila morajo biti opremljena s predpripravo za namestitev naprav za izdajo in validacijo vozovnic ter za namestitev sistema za sledenje vozil
- na vseh novih vozilih mora biti za potnike omogočen brezplačen dostop do interneta; oprema mora imeti možnost dodelitve pasovne širine za posameznega uporabnika; koncesionar mora zagotoviti ustrezni paket, ki omogoča najvišjo teoretično hitrost prenosa podatkov, ki je omejena na 21,6 Mb/s v smeri do uporabnika in 5,76 Mb/s v smeri od uporabnika (paket Mobitel Hitri Internet LTE/4G 20 ali drug primerljiv paket, ki omogoča vsaj enako hitrost internetne povezave)
- vsa nova vozila morajo imeti enoten zunanji videz, ki označuje, da vozila izvajajo mestni potniški promet na območju Mestne občine Nove Gorice in Občine Šempeter – Vrtojba; design je določen v prilogi 4 te razpisne dokumentacije.

Ponudnik mora predložiti tehnično dokumentacijo in slikovno gradivo za predlagane avtobuse iz katerega bo razvidno izpolnjevanje vseh navedenih zahtev.

2. Informacijska oprema vozil:

V okviru izvajanja koncesije mora koncesionar zagotoviti tudi ustrezeno informacijsko opremo na avtobusih, ki bo omogočala koncedentu nadzor nad izvajanjem koncesije, hkrati pa tudi potnikom koristne informacije za uporabo mestnega prometa. Vsi avtobusi morajo biti opremljeni z opremo za sledenje vozil in posredovanje podatkov o lokaciji v podatkovni center. Sistem sledenje vozil je osnova za naslednje evidence in funkcionalnosti, ki jih mora zagotavljati koncesionar:

- koncesionar je dolžan voditi elektronsko evidenco lokacije vseh vozil mestnega prometa. Koncesionar mora koncedentu omogočiti neposredni vpogled v evidenco (preko spletja ali oddaljenega dostopa do informacijskega sistema) vključno s prostorskim prikazom lokacije vozil tako za trenutno stanje kot za že izvedene vožnje (pregled zgodovine voženj posameznih avtobusov). Informacijski sistem mora imeti tudi spletni servis, ki omogoča posredovanje podatkov o trenutni lokaciji vozil. Vsebovati mora vsaj podatke o identifikaciji vozila, liniji, koordinate lokacije, datum in čas podatka o lokaciji.



MESTNA OBČINA NOVA GORICA
TRG EDWARDA KARDELJA 1
5000 NOVA GORICA

TEL.: +386 (0)5 335 01 12
FAX: +386 (0)5 302 74 70



Občina
Šempeter-Vrtojba

Občina Šempeter-Vrtojba
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici
Telefon: 05 335 10 00
Faks: 05 335 10 07
E-pošta: info@sempeter-vrtojba.si
www.sempeter-vrtojba.si

Župan-Mayor

- koncesionar je dolžan voditi elektronsko evidenco prevoženih kilometrov za vsako vrsto avtobusa vsaj za vsako posamezno vožnjo na liniji natančno, pri čemer mora metodologija za zbiranje podatkov o prevoženih kilometrih temelji na podatkih sledenja vozil. Sistem mora zagotoviti ločevanje voženj avtobusa tako, da se evidentira na kateri liniji se je izvajala vožnja in kdaj je vožnja izven linije na relaciji garaža – začetno/končno postajališče. Koncesionar mora koncedentu omogočiti neposredni vpogled v evidenco prevoženih kilometrov (preko spletja ali oddaljenega dostopa do informacijskega sistema), aplikacija pa mora omogočiti tudi statistike prevoženih kilometrov za posamezno ali vsa vozila v izbranem časovnem obdobju (na posamezni liniji oziroma zunaj linij). Koncesionar je dolžan koncedentu ob izdaji računa podati mesečno poročilo o prevoženih kilometrih po posameznih vrstah avtobusov, ki izhaja iz elektronske evidence prevoženih kilometrov.
- koncesionar je dolžan voditi elektronsko evidenco prihodov in odhodov iz začetnih in pomembnejših postajališč vseh voženj avtobusov na vseh linijah. Iz evidence mora biti razvidno vsaj identifikacija vozila, linija, šifra postajališča, datum in čas prihoda in odhoda s postajališča ter čas odhoda po voznem redu. Koncesionar mora koncedentu omogočiti neposreden vpogled v evidenco (preko spletja ali oddaljenega dostopa do informacijskega sistema) odstopanj od voznih redov na izbrani liniji na posamezni vožnji. Sistem mora omogočati prikaz odstopanj od voznega reda na posamezni vožnji (na vsakem postajališču izpis podatka o odhodu po voznem redu in o odstopaju od voznega reda v minutah), omogočen mora biti izbor voženj v izbranem časovnem obdobju, kjer je prišlo do kršitve standarda točnosti in statistiko voženj, kjer je v izbranem časovnem intervalu prišlo do kršitve standarda točnosti oziroma izbor voženj kjer .vsaj en odhod odstopa več kot X minut in statistiko voženj, ki v izbranem časovnem intervalu odstopajo od voznega reda več kot X minut.
- koncesionar mora zagotoviti sistem napovedi prihoda avtobusov na postajališče, ki temelji na podatkih sledenja vozil. Koncesionar mora zagotavljati napoved prihoda avtobusov na postajališče za vsa postajališča oziroma druge lokacije, kjer so nameščeni ustrezeni informacijski portali. Seznam trenutnih lokacij kjer so nameščeni portali je podan v prilogi 5.
- opcionalno, v kolikor ponudnik ponudi, da bo vsa vozila opremil z glasovnim napovednikom prihoda na postajališče preko ozvočenja v avtobusu, mora biti sistem realiziran kot avtomatski napovednik na osnovi GPS lokacije vozila (v določeni razdalji pred prihodom na postajališče na trenutni liniji se avtomatično sproži napoved prihoda avtobusa na postajališče).

Koncedent bo v ta namen koncesionarju v upravljanje odstopil že vzpostavljeni sistem sledenja vozil v mestnem javnem potniškem prometu z možnostjo napovedi prihoda avtobusov na postajališče. Razpoložljiva oprema in opis trenutnega sistema je podan v prilogi 5. Koncesionar mora prevzeti sistem po potrebi dopolniti in zagotoviti njegovo delovanje, vključno z vzdrževanjem opreme, skozi celotno obdobje izvajanja koncesije. Koncesionar lahko zagotovi tudi svoj sistem, ki bo pokrival navedene zahteve.



MESTNA OBČINA NOVA GORICA
Trg EDVARDA KARDELJA I
5000 NOVA GORICA

TEL.: +386 (0)5 335 01 12
FAX: +386 (0)5 302 74 70

Župan-Mayor



Občina
Šempeter-Vrtojba

Občina Šempeter-Vrtojba
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici
Telefon: 05 335 10 00
Faks: 05 335 10 07
E-pošta: info@sempeter-vrtojba.si
www.sempeter-vrtojba.si

Bistvena zahteva je, da mora koncesionar koncedentu omogočiti neposreden vpogled v vse zgoraj navedene evidence preko spleta ali oddaljenega dostopa do informacijskega sistema brez časovnih omejitev. Koncesionar mora koncedentu enkrat letno tudi posredovati export podatkovne baze z vsemi podatki, ki se nanašajo na mestni promet.

Ponudnik mora predložiti kratek opis informacijskega sistema (funkcionalnosti, arhitektura, uporabljena oprema, itd.), ki ga bo uporabil pri izvajaju koncesije iz katerega bo razviden način izpolnjevanja navedenih zahtev.

Koncesionar mora v primeru plačljivega mestnega prometa zagotoviti tudi sistem elektronske vozovnice in sicer:

- vzpostaviti sistem elektronske vozovnice na osnovi brezkontaktne kartice (Mifare Desfire),
- omogočiti nakup brezkontaktne kartice in nalaganje vozovnic skladno s cenikom v predprodaji,
- zagotoviti validacijo elektronske vozovnice ob vstopu v avtobus,
- omogočiti nakup in izdajo enkratne vozovnice v papirni obliki na avtobusu,

Vrste vozovnic določi koncedent skupaj s cenikom.

Koncesionar mora zagotoviti elektronsko evidenco izdanih vozovnic ter elektronsko evidenco vstopa uporabnika v vozilo, ki vsebuje podatek o številki vozovnice, času izdaje oziroma validacije, liniji in postajališču vstopa.

Če se v času izvajanja javnega linijskega prevoza v mestnem prometu po tej pogodbi na nivoju države uvede sistem enotne vozovnice, mora koncesionar začeti uporabljati to vozovnico in jo ponuditi uporabnikom mestnega prometa skladno z uvedbo sistema na nivoju države.

3. Ekološka vozila:

Vozilo se smatra za ekološko v kolikor izpolnjuje enega od naslednjih pogojev:

1. vgrajen sistem za regeneracijo zavorne energije
2. hibridni pogon
3. plinski pogon
4. električni pogon
5. pogon na vodik

Vsaj eno vozilo mora ustrezati pogoju za ekološko vozilo. Pri ostalih vozilih izpolnjevanje teh pogojev ni izločitveni pogoj, pač se upošteva kot eno od meril pri točkovjanju ponudbe.

Ponudnik mora predložiti tehnično dokumentacijo za predlagane avtobuse iz katerega bo razvidno izpolnjevanje navedenih zahtev.

V primeru, da ponujena tehnologija potrebuje dodatna vlaganja v infrastrukturo le-te v celoti in na svoj račun izvede koncesionar.

Izbira izvajalca za izvajanje gospodarske javne službe javnih linijskih prevozov v mestnem prometu v
Mestni občini Nova Gorica in Občini Šempeter – Vrtojba



MESTNA OBČINA NOVA GORICA
TRG EDWARDA KARDELJA 1
5000 NOVA GORICA



TEL.: +386 (0)5 335 01 12
FAX: +386 (0)5 302 74 70

Župan-Mayor



Občina
Šempeter-Vrtojba

Občina Šempeter-Vrtojba
Trg Ivana Roba 3a
5290 Šempeter pri Gorici
Telefon: 05 335 10 00
Faks: 05 335 10 07
E-pošta: info@sempeter-vrtojba.si
www.sempeter-vrtojba.si

4. Prostor za parkiranje avtobusov:

Ponudnik mora imeti zagotovljen prostor za parkiranje in vzdrževanje mestnih avtobusov skladno z zakonodajo. Oddaljeno je lahko največ 10 km od vseh začetnih postajališč mestnih linij.

Ponudnik mora predložiti dokazilo o razpolaganju s prostorom za parkiranje in vzdrževanje avtobusov, ki jih potrebuje za izvajanje razpisane koncesije.

Ponudnik mora predložiti:

- ustrezeno dokazilo o razpolaganju s prostorom; zemljiškoknjižni izpis za zemljišče v lasti, pogodba o razpolaganju s prostorom...

Koncesionar bo pred začetkom izvajanja koncesije predložil ustrezeno uporabno dovoljenje prostora za avtobuse.

5. Uniforme voznikov:

Ponudnik mora zagotoviti enotne uniforme vseh voznikov v mestnem prometu;

Ponudnik mora predložiti:

- Slikovno gradivo, ki prikazuje ponudnikov predlog uniform

**Matej Arčon
ŽUPAN**

